

Chers visiteurs de HOHEN RÄTIEN, veuillez en tenir compte :

Propriété privé

Profitez de votre visite sur le site historique et de la vue magnifique sur le Domleschg et la Viamala.

Colline et complexe HOHEN RÄTIEN sont en main privé depuis 1470 environ (aujourd'hui fondation familiale).

Bien qu'il soit ouvert au public, doit être pris en considération pour „les résidents“ présents occasionnellement.

Pelouse / Chiens

Nous vous demandons de ne pas marcher sur l'herbe haute, mais d'utiliser des chemins fauchés.

Si les bêtes paissent, vous êtes priés de tenir vos chiens en laisse !

Danger



Un soin particulier doit être apporté au site historique.

- Faces rocheuses non sécurisées : Sur deux côtés, le plateau s'abaisse de 250 m verticalement !
- les enfants et rendez les jeunes attentifs aux dangers.
- Il est interdit de grimper aux murs.
- **Vous entrez et séjournez dans l'enceinte à vos propres risques et périls.**
- Nous déclinons toute responsabilité.

Groupes

HOHEN RÄTIEN est ouvert aux visiteurs individuels. Cependant, si vous visitez le site avec des classes ou des groupes (à partir de 8 personnes), il est nécessaire de réserver à l'avance, comme pour des événements et manifestations spéciaux.

Camping et nuitée

HOHEN RÄTIEN n'est pas disponible pour les campings et les nuitées.

Veuillez contacter la commune de Sils ou le camping à Thusis.

Amis de HOHEN RÄTIEN

Aidez-nous ! Devenez partenaire !

HOHEN RÄTIEN a été continuellement restauré et sécurisé depuis 1971 afin de préserver le précieux tissu du bâtiment.

Afin d'assurer la pérennité et la maintenance complexe, nous dépendons de votre soutien. Votre don aux **amis de HOHEN RÄTIEN** (Förderverein) est très apprécié.

IBAN : CH04 0900 0000 0000 7001 0261 8
L'adhésion au club est possible mais pas absolument nécessaire.

Renseignements : www.hohenraetien.ch
o e-Mail: castle@hohenraetien.ch

Familienstiftung HOHEN RÄTIEN

Obere Bahnhofstrasse 4, 7402 Bonaduz
079 443 15 83 / castle@hohenraetien.ch

HOHEN RÄTIEN

site historique



Il y a beaucoup à découvrir sur Munt Son Gion. (mont Saint-Jean)

Ni une forteresse ni un château des nobles - quoi alors ?

HOHEN RÄTIEN est un mystère depuis des siècles. Le grand plateau rocheux surplombant le Rhin antérieur est l'un des plus anciens sites peuplés de Suisse, habités encore aujourd'hui - un patrimoine culturel unique dans les Grisons avec **une histoire mouvementée de plus de 4000 ans.**

HOHEN RÄTIEN se trouvait au milieu du trafic transalpin et de la circulation des marchandises à travers le col de Splügen. Il y a des traces d'habitat de **l'âge du bronze et de l'âge du fer (2500-800 av. J.-C.)**, des vestiges d'une station routière romaine, des bâtiments sacrés de la fin de l'Antiquité avec **un baptistère et un fonts baptismaux chrétiens datent du IV^{ème}/V^{ème} siècle**, ainsi que l'église Saint-Jean & Victor, qui était autrefois le centre de la grande paroisse de Domleschg et Heinzenberg. A l'intérieur du complexe qui ressemble à une fortification on devine une „**Souste**“ avec **un logis pour les muletiers**, un dépôt permettant le transbordement de marchandises en toute sécurité.

Découvrez par vous-même, profitez de la vue magnifique sur le Domleschg, le Heinzenberg et les gorges de Viamala. Les places accueillantes à côté du puit ou sous les chênes vous invitent à vous attarder et à vous laisser transporter dans un passé reculé.

Nous vous souhaitons une visite intéressante.

Entrée à HOHEN RÄTIEN*:

Fr./€ 5.00 (adultes)

Fr. /€ 3.00 (enfants 6 - 16 ans)

Les groupes et les écoles peuvent réserver à l'avance à prix réduit.
* Veuillez glisser le prix d'entrée dans la caisse à l'entrée de l'enceinte.

Heures d'ouverture : Le site est ouvert toute l'année de 9.00h à 20.00h.



www.hohenraetien.ch

HOHEN RÄTIEN

site historique

museen graubünden
museums grischuns
musei grigioni

Propriété privée / dans le Patrimoine Mondial de l'UNESCO RhB Albula/Bernina
Sous la protection de la Confédération et du canton des Grisons

A: Zone séculaire

Fonction encore incertaine : Souste avec auberge, station d'échange de chevaux et entrepôt, probablement séparé du reste du complexe ressemblant à un château.

A1: Hoch Rialt

Cœur de la site intérieure. Probablement une souste avec un logement pour les muletiers. Deux phases de construction sont clairement visibles dans les murs au nord et au sud.

Déjà „cassée” en 1470. Grande citerne dans la fondation rocheuse, 1989 - 91 sécurisé avec une toiture sur l'ensemble de l'impluvium. Toit avec terrasse panoramique accessible pour les visiteurs.

Aujourd'hui, le Hoch Rialt est le lieu officiel des mariages civils.

A2: Cour inférieure / supérieure

L'accès à la zone intérieure fortifiée se faisait par le coin au sud-est.

A3: cave voûtée

Murs de fondation de date indéterminée. Cave à plafond voûté. A l'étage supérieur restaurant environ 1880 à 1914.)
1974 - 76 restauré.

A4: Peut-être un entrepôt

La signification et l'utilisation de ce bâtiment sont en grande partie inconnues. Un entrepôt éventuellement ajouté dans une période ultérieure. Direction d'origine du pignon: nord-est /sud-ouest.
1972 - 73 restauré.

A5: Puits

Construit en 1999 en pierre serpentine du Val-Malenco.
L'eau provient d' une source du Maiensäss Carschenna sur plus de 2 km.

A6: Tour de guet et défense

Construite en 1200 env. pour surveiller l'accès au plateau.
Les murs est et sud se sont effondrés au XIXe siècle. A l'intérieur, une maçonnerie rougeâtre indique un incendie.

B: Zone sacrée

avec l'église de Saint-Jean et Victor, dont les bâtiments antérieurs remontent à l'époque romaine avec un baptistère de l'antiquité tardive/du début du Moyen Âge.

B1: „Tour du curé”

„”
jusqu'en 1505, résidence présumée des curés. Peut-être le siège du Vidame. Des traces de grandes destructions et de nombreuses altérations. 1975 - 78 restauré.
Aujourd'hui partie privée sans accès public.

B2: Église de Saint-Jean et Victor

Autrefois église paroissiale et baptistère pour toute la vallée (Domleschg et Heinzenberg), et de ce fait centre de la grande paroisse sur la „Munt Sogn Gion”. Agrandissement des plus anciens bâtiments d'église (B3) à l'est/nord-ouest.
Abandonné au 16ème siècle.
1980 - 81 restauré et couvert.

C: Espace extérieur Extra muros

Non visible: les fondations du mur, peut-être une tour de guet romaine tardive.

B3: Église précédente / Paroisse de Rialt

(première mention 1210)
Bâtiment d'extension sur des murs de fondations encore plus anciennes. Probablement détruit par un tremblement de terre en 1295.

B4: Baptistère avec fonts baptismaux chrétiens

En 2011-2018, Baptistère recouvert, des fonts baptismaux octogonaux bien conservés du 4ème ou 5ème siècle. Il a servi les premiers chrétiens pour le baptême des adultes.

B5: Bâtiment romain tardif

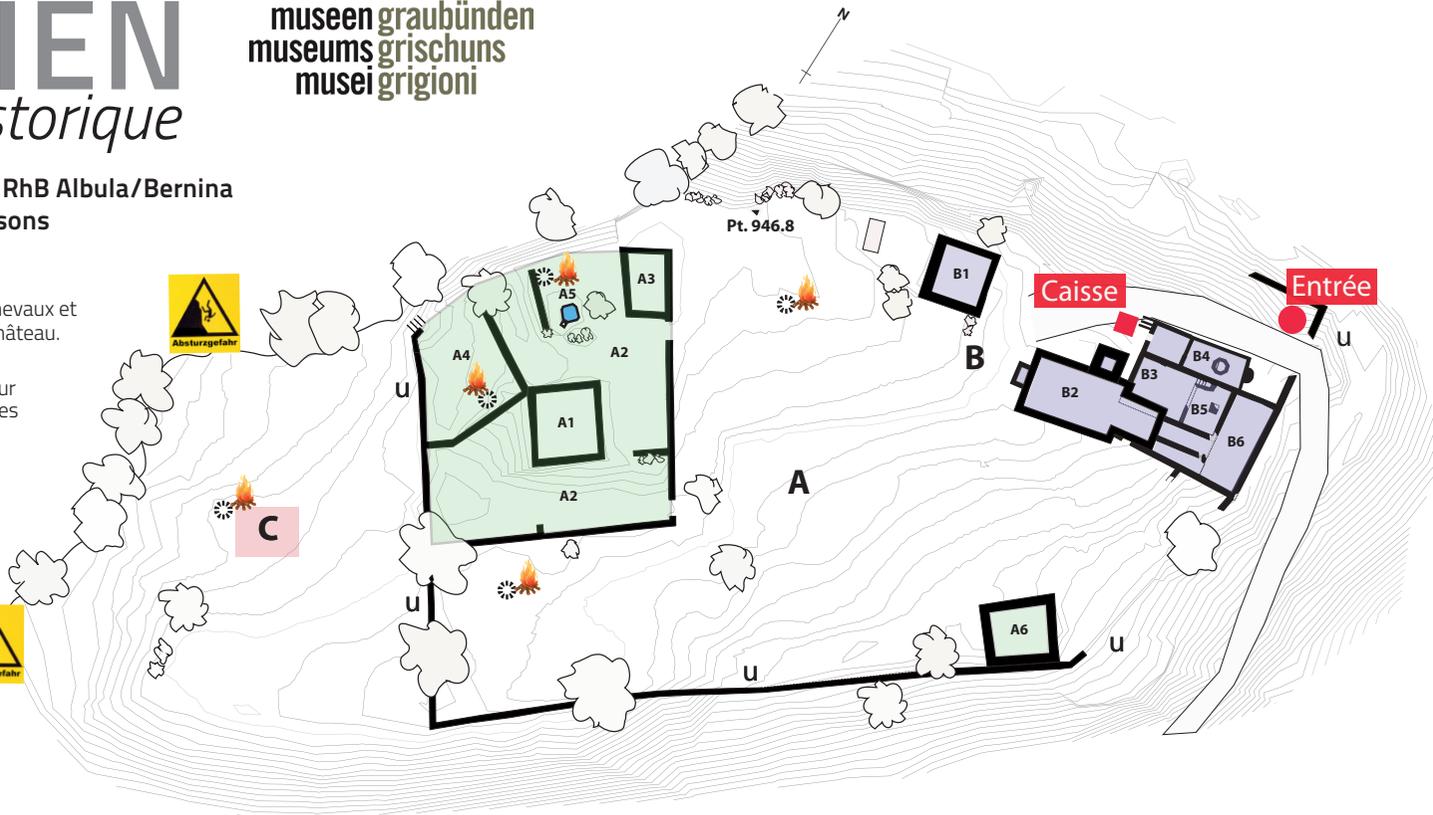
forme le noyau de la zone sacrée.
Les découvertes de pièces de monnaie du milieu du IVème siècle suggèrent l'origine à la fin de l'époque romaine. Il pourrait s'agir d'un temple romain qui fut plus tard converti en une église chrétienne primitive.

B6: ancien hospice des pèlerins?

au cours des fouilles archéologiques (2000 - 2006) on a trouvé des carreaux à corps creux d'une forme ancienne du four en majolique suggèrent le site d'une auberge de pèlerins médiévale.

C: Espace extérieur Extra muros

Non visible: les fondations du mur, peut-être une tour de guet romaine tardive.



0 25 m

u: Mur de clôture

HOHEN RÄTIEN n'a pas de véritables fortifications. La muraille médiévale primitive est encore visible à certains endroits, mais il s'agissait plus d'une clôture que d'un mur défensif.



Barbecues publics

nous vous demandons d'utiliser les foyers prévus pour les grillades. Vous trouverez du bois dans l'enceinte ou dans la forêt au pied de la colline

Horaires d'ouverture

Le site est accessible toute l'année de 9.00h à 20.00h. L'accès à l'église de Saint-Jean et Victor, au Baptistère et au Hoch Rialt avec sa terrasse panoramique est généralement possible le week-end en présence des „résidents” ou des membres de la Société Amis de HOHEN RÄTIEN.

Visites guidées

Vous voulez en savoir plus sur l'histoire fascinante de cet endroit spécial ? Réserver une visite guidée: www.hohenraetien.ch

Exposition

Dans le Hoch Rialt (A1), vous trouverez une exposition photographique sur les travaux de restauration en cours depuis près de 50 ans et auxquels de nombreux jeunes et membres de l'association ont contribué sans compter.

Location

Vous pouvez également louer le site pour des mariages et des événements de toutes sortes. Le Hoch Rialt est site officiel pour des mariages civils. Appelez le 079 443 15 83 ou envoyez-nous un e-mail à castle@hohenraetien.ch. Nous vous conseillons volontiers.